



**Siunnersuisarnej pillugu Rambøll Grønland A/S-imik isumaqatigiissummut tunngatillugu Naalakkersuisunut Karl Lyberth, Siumumit apeqqut nr. 226-imut akissut.**

23. oktober 2012  
Sagsnr. SJ-STD-TJEN  
Dok. Nr. 1045898

Postboks 1601  
3900 Nuuk  
Tlf. (+299) 34 50 00  
Fax (+299) 32 56 00  
E-mail: isiin@nanoq.gl  
www.nanoq.gl

Inatsisartut suleriaasianni § 37, imm. 1 naapertorlugu suliniutini angisuuni aamma aatsitassarsiorfimmi pilersuisooqataanissamik Kalaallit Nunaanni suliffeqarfinnut kissaateqartunut siunnersuisarnej pillugu Rambøll Grønland A/S-imik isumaqatigiisutaasumut tunngatillugu Naalakkersuisuntu apeqqutilliisimavutit. Apeqqutitit immikkoortoqarfigisanni akissuteqarfigisassanngorlugit innersuusutigineqarsimapput.

- 1. Aatsitassaqaqarnermut suliassaqaqarfimmut pilersuisuunermik suliqaqarnermik siuarsaaneq Naalakkersuisut Rambøll Grønland A/S-illu kiffartuunneqarnissamik isumaqatigiisuteqarnerat atsiorneqarluni atuutilereerpa?**

Rambøll Grønland A/S-imik isumaqatigiisut 22. august 2012-imi Inuussutissarsiornermut Suliffeqarnermullu Naalakkersuisoqarfiup atsiorpaa.

- 2. inatsisartut inatsisissaat Rambøll Grønland A/S-imik isumaqatigiisuteqarnermi tunngavissaasoq suli atuutilinngitsoq Naalakkersuisut suliffeqarfiullu pineqartup akornani isumaqatigiisuteqarluni atsiortoqaqarnerluni?**
- 3. Rambøll Grønland A/S-ip Naalakkersuisullu akornanni isumaqatigiisummik atsiortoqarsimappat inatsit suna, imaluunniit pisinnaatitsissut suna qangarnisarlu tunngavigalugu isumaqatigiittoqarnikuua?**

Qulaani apeqqutit ataatsimoortillugit akineqarput.

Isumaqatigiisuttip atsiornera sioqquterujussuarluguli sullissinissamik isumaqatigiisummut inatsisitigut tunngavigisaq inissereersimavoq. Siunnersuisartutut ingerlatseqatigiiffimmik isumaqatigiisuteqarnej 2012-imut Aningaasanut Inatsimmi, konto pingaarnej 64.10.17-imi, UKA 2011-mi akuersissutigineqartumi inatsisitigut tunngaveqarpoq.

Missingersuutini tapiissutaasumi allassimavoq: *Namminersortutut ingerlatseqatigiinnik sullissinissamik isumaqatigiisummik neqeroortitsisoqassaaq, aatsitassarsiorfimmut aamma sulianik angisuunik tunisassiorfimmut pilersuisuunissamik Kalaallit Nunaanni suliffeqarfinnut kissaateqartunut inuussutissarsiuutini siuarsaanissamik siunnersuunermik isumaginnittussamik.*

Ilanngullugu ilisimatitsissutigineqarsinnaavoq neqeroortitsineri neqeroorutit katillugit sisamat takkuffianni Rambøll Grønland A/S-ip suliassinneqarnej pissarsiarimmagu.

Neqerooruteqarnermi atugassiani tunniussinissamik aalajangiussaqaarnissamut tunngavissiissutit tunngavigalugit Rambøll Grønland A/S-ip neqeroorutaa neqeroorutini takkuttuni sisamani pitsaanerpaatut naliliiffigineqarpoq.

Neriutigaara akissuteqaat naammagineqassasoq.

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga

Med venlig hilsen



Ove Karl Berthelsen



**SIUMUT** INATSISARTUNI ILAASORTAATITAT

Ulloq 9. oktober 2012

Inatsisartut suleriaasianni § 37 naapertorlugu Naalackersuisunut apeqquitiit imaattut matumuuna saqqummiuppakka:

- 1. Aatsitassarsiornermut suliassaqarfimmut pilersuisuunermik suliaqarnermik siuarsaaneq Naalackersuisut Rambøll Grønland A/S-illu kiffartuunneqarnissamik isumaqatigiissuteqarnerat atsiorneqarluni atuutilereerpa?**
- 2. Inatsisartut inatsisissaat Rambøll Grønland A/S-imik isumaqatigiissuteqarnermi tunngavissaasoq suli atuutilinngitsoq Naalackersuisut suliffeqarfiullu pineqartup akornani isumaqatigiissuteqarluni atsiortoqareernerluni?**
- 3. Rambøll Grønland A/S-ip Naalackersuisullu akornanni isumaqatigiissummik atsiortoqarsimappat inatsit suna, imaluunniit pisinnaatitsissut suna qangarnisarluni tunngavigalugu isumaqatigiittoqarnikuua?**

(Inatsisartuni ilaasortaq Karl Lyberth, Siumut)

**Tunngavilersuut:**

Nunami inuussutissarsiutinut tunngatillugu inuussutissarsiornermik siuarsaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaattut siunnersuut siullermeerlugu Inatsisartuni oqaluuserineqarpoq 27. September 2012. Tassani ilaatigut saqqummiunneqarpoq aatsitassarsiornermut suliassaqarfimmut pilersuisuunermik suliaqarnermik siuarsaaneq Rambøll Grønland A/S-imut kiffartuunneqarnissamik isumaqatigiissuteqarnikkut ingerlanneqassasoq.

Inatsit pineqartoq akuerineqassaguni atuutilissaaq 1. Januar 2013.

Taamaakkaluartoq KNR-kut Rambøll Grønland A/S nalunaaruteqarpoq suliaq taannarpiaq aallartereerlugu innuttaasunillu ataatsimiisitsinerit ingerlanneqassasut siullermik illoqarfinni Upernavimmi, Aasianni Uummannamilu.

Inatsisissaq tunngavissaq suli atuutilinngitsoq isumaqatigiittoqarsimasinnaanera eqqumiiginarmat apeqquitiit qulaani pineqartut ingerlatippakka.



**Svar på spørgsmål nr. 226 fra Karl Lyberth, Siumut til Naalakkersuisut vedrørende aftale med Rambøll Grønland A/S om rådgivning.**

23. oktober 2012  
Sagsnr. SJ-STD-TJEN  
Dok. Nr. 1045896

I medfør af Inatsisartuts forretningsorden § 37 stk. 1, har du fremsat spørgsmål til Naalakkersuisut vedrørende den indgåede kontrakt med Rambøll Grønland A/S om rådgivning til grønlandske firmaer der ønsker rollen som underleverandører i storskala- og råstofsektoren. Spørgsmålet er henvist til besvarelse hos mit område.

Postboks 1601  
3900 Nuuk  
Tlf. (+299) 34 50 00  
Fax (+299) 32 56 00  
E-mail: isiin@nanoq.gl  
www.nanoq.gl

- 1. Har Naalakkersuisut underskrevet aftalen om, at Rambøll Grønland A/S får opgaven med at fremme underleverandørvirksomheden i Grønland i råstofsektoren?**

Departement for Erhverv og Arbejdsmarked underskrev den 22. august 2012 kontrakten med Rambøll Grønland A/S

- 2. Har Naalakkersuisut underskrevet en aftale med Rambøll Grønland A/S, før man har godkendt den lov, der skal danne grundlag for indgåelse af den omtalte aftale?**
- 3. Såfremt en aftale mellem Naalakkersuisut og Rambøll Grønland A/S er indgået, hvilken lov eller hvilket bemyndigelse og fra hvilket dato ligger til grund for denne indgåede aftale?**

Ovenstående spørgsmål besvares samlet.

Lovgrundlaget for servicekontrakten var på plads længe før indgåelse af kontrakten. Indgåelse af kontrakt med rådgivningsselskab er hjemlet på Finanslov 2012 hovedkonto 64.10.17, vedtaget på EM2011.

I budgetbidraget er anført: *Der udbydes en servicekontrakt med et privat selskab, som skal varetage erhvervsfremmerådgivning overfor grønlandske virksomheder, som ønsker at blive leverandører til råstof- og storskala industrien.*

Det kan endvidere oplyses, at Rambøll Grønland fik opgaven i en udbudsrunde, hvor der samlet kom fire bud. På grundlag af tildelingskriteriene i udbudsmaterieret blev Rambøll Grønlands tilbud bedømt som det bedste ud de fire indkomne tilbud.

Jeg håber, at besvarelsen er fyldestgørende.

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga  
Med venlig hilsen

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Óve Karl Berthelsen', written in a cursive style.

Óve Karl Berthelsen



**SIUMUT** INATSISARTUNI ILAASORTAATITAT

9. oktober 2012

I henhold til § 37 i Forretningsordenen for Inatsisartut, fremsætter jeg følgende spørgsmål til Naalakkersuisut:

- 1. Har Naalakkersuisut underskrevet aftalen om, at Rambøll Grønland A/S får opgaven med at fremme underleverandørvirksomheden i Grønland i råstofsektoren?**
- 2. Har Naalakkersuisut underskrevet en aftale med Rambøll Grønland A/S, før man har godkendt den lov, der skal danne grundlag for indgåelse af den omtalte aftale?**
- 3. Såfremt en aftale mellem Naalakkersuisut og Rambøll Grønland A/S er indgået, hvilken lov eller hvilket bemyndigelse og fra hvilket dato ligger til grund for denne indgåede aftale?**

(Medlem af Inatsisartut Karl Lyberth, Siumut)

**Begrundelse:**

Forslag til Inatsisartutlov om erhvervsfremme til landbaserede erhverv blev 1. behandlet ved Inatsisartut den 27. september 2012. Der blev det bl.a. fremført, at arbejdet med at fremme underleverandørvirksomhed i råstofsektoren skal varetages af Rambøll Grønland A/S i form af en serviceaftale.

Såfremt det omtalte lovforslag bliver godkendt vil den træde i kraft pr. 1. januar 2013.

Desuagtet meddelte Rambøll Grønland A/S via KNR at man allerede har startet varetagelse af netop denne opgave og at de første borgermøder skal afholdes i Upernavik, Aasiaat samt Uummannaq.

Da jeg finder det mærkværdigt at man indgår aftaler før lovgrundlaget er faldet på plads, fremsætter jeg de førnævnte spørgsmål.